

K o n t r o l a

plnenia uznesení Mestského zastupiteľstva v Galante ku dňu 30. 11. 2013

Uznesenie č. 457/Z-2010

u k l a d á

Prednostovi MsÚ

Predložiť žiadosť o poskytnutie nenávratného finančného príspevku na Ministerstvo financií SR v termíne uvedenom vo výzve na predkladanie projektov „Elektronizácia služieb mesta Galanta“
T: predĺžený termín kontroly november 2013

Výzva v oblasti „Elektronizácia služieb“ pre mestá s počtom obyvateľov pod 20 tisíc nebola za sledované obdobie zverejnená, je predpoklad, že mestá s týmto počtom obyvateľov budú musieť používať tzv. centrálny vládny informačný systém. Mesto bude naďalej monitorovať prípadné výzvy aj v novom programovom období.

Odporúčame uznesenie ponechať v sledovaní s termínom kontroly november 2014.

Uznesenie č. 183/Z-2012

p o v e r u j e

Dozornú radu spol. Bysprav s. r. o.

Predložiť na zasadnutie MsZ analýzu a možnosti riešenia problému teplovodných rozvodov v meste Galanta

T: predĺžený 30. 11. 2013

Dozorná rada spol. Bysprav s. r. o. dňa 3. 12. 2013 na svojom zasadnutí znovu prerokovala problematiku riešenia rekonštrukcie teplovodných rozvodov v meste Galanta a prijala uznesenie č. 2/12/2013- DR:

Dozorná rada spol. Bysprav s. r. o. odporúča primátorovi mesta zvolať pracovné stretnutie poslancov MsZ k problematike riešenia rekonštrukcie teplovodných rozvodov v meste Galanta odvolávajúc sa na uznesenia dozornej rady z decembra 2012 a z mesiacov máj a jún 2013.

T: do 15. 1. 2014

Uznesenie č. 229/Z-2012

u k l a d á

Prednostovi MsÚ

1.

Na každé riadne zasadnutie MsZ pravidelne

pripraviť informáciu o stave prác na výstavbe „hotela Arli“ Minimálne 1x mesačne informovať verejnosť prostredníctvom GN a web stránky mesta o stave Bytového domu s polyfunkciou (Hotel ARLI)

V decembrovom čísle GN bola uverejnená informácia, rovnako aj na web stránke mesta. Na zasadnutí bude predložená informácia o aktuálnom stave výstavby.

Uznesenie č. 226/Z-2013

u k l a d á
Ved. ref. útvaru SVaZ MsÚ

Vypracovať nový Komunitný plán sociálnych služieb v meste Galanta na obdobie 2014-2017
T: Predĺžený november 2013

Uznesenie splnené. II Komunitný plán sociálnych služieb mesta Galanta 2014-2018 bol vypracovaný a schválený na 18. zasadnutí MsZ bez pripomienok . **Odporúčame ukončiť sledovanie uznesenia**

Uznesenie č. 294/Z-2013

u k l a d á
Ved. práv. odd.

Po predložení geometrického plánu a znaleckého posudku zo strany GBS TRADE, s. r. o., pripraviť zmluvu o zriadení vecného bremena na pozemku parcela registra „C“ číslo 182/8, k. ú. Galanta v súlade so schvaľovacou časťou uznesenia.

T: november 2013

Žiadateľovi bol zaslaný návrh zmluvy o zriadení vecného bremena. Listom doručeným 13. 11. 2013 oznámil dočasné pozastavenie projektu z dôvodu, že SPP, a. s. im doteraz neudelil súhlas viesť prípojku plynu cez predmetný pozemok. **Odporúčame predĺžiť sledovanie uznesenia s termínom kontroly jún 2014**

Uznesenie č. 300Z-2013

u k l a d á
Ved. org. odd. MsÚ

Zabezpečiť zverejnenie VZN mesta Galanta č. 20/2013 o nakladaní s komunálnymi odpadmi a drobnými stavebnými odpadmi v zmysle zákona

na úradnej tabuli mesta
T: do 25. 11. 2013

**Uznesenie splnené, odporúčame ukončiť
sledovanie uznesenia.**

Uznesenie č. 303/Z-2013

u k l a d á
Ved. org. odd. MsÚ

Zabezpečiť zverejnenie VZN mesta Galanta č. 22/2013 ktorým sa mení a dopĺňa VZN mesta Galanta č. 47/2009 o zásadách hospodárenia s majetkom mesta v znení VZN č. 52/2010, 8/2012 a VZN č. 17/2013 v zmysle zákona na úradnej tabuli mesta
T: do 30. 11. 2013

**Uznesenie splnené, odporúčame ukončiť
sledovanie uznesenia.**

Uznesenie č. 312/Z-2013

u k l a d á
Konateľovi spol. Bysprav s. r. o.

Vyhotoviť nájomnú zmluvu v zmysle schvaľovacej časti uznesenia (Ul. Hlavná 946, František Tartott)
T: do 30. 11. 2013

Zmluva o nájme vyhotovená v súlade so schvaľovacou časťou uznesenia a podpísaná dňa 29. 11. 2013. **Odporúčame ukončiť sledovanie uznesenia.**

Uznesenie č. 317/Z-2013

u k l a d á
Likvidátorovi KS Galanta š. p. „v Likvidácii“

Po úhrade záväzku opätovne podať Návrh na výmaz obecného podniku Komunálne služby š. p. Galanta „V likvidácii“ s potrebnými prílohami z Obchodného registra Okresného súdu Trnava .
T: 30. 11. 2013

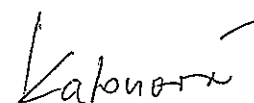
Vid' príloha č. 1
Odporúčame uznesenie ponechať v sledovaní s termínom kontroly 31. 12. 2013

Likvidátor Komunálnych služieb Galanta š.p. „v likvidácii“ dňa 26.11.2013 na základe Uznesenia č. 261/Z-2013 dal príkaz na úhradu záväzku vo výške 299,41 € pre veriteľa - Slovenská konsolidačná, a.s., Cintorínska 21, 814 99 Bratislava.

Dňa 28.11.2013 likvidátor opätovne podal Návrh na výmaz obecného podniku Komunálne služby š.p. Galanta „v likvidácii“ z Obchodného registra Okresného súdu Trnava s nasledovnými prílohami:

- Súvaha k 31.12.2012
- Výkaz ziskov a strát k 31.12.2012
- Poznámky k individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31.12.2012
- Konečná správa likvidátora o priebehu likvidácie schválená dňa 23.05.2013
- Návrh na rozdelenie likvidačného zostatku schválená dňa 23.05.2013
- Výpis uznesenia z 15. zasadnutia Mestského zastupiteľstva Galanta konaného dňa 23.mája 2013 - Uznesenie č. 261/Z-2013 Ukončenie likvidácie obecného podniku Komunálnych služieb š.p. Galanta "v likvidácii"
- Udelenie súhlasu Daňového úradu Trnava, pobočka Galanta č. 9211301/5/5007806/2013/VARG zo dňa 08.11.2013
- Udelenie súhlasu s návrhom na výmaz z obchodného registra od Colného úradu Trnava č. 1095831/1/541820/2013 zo dňa 12.11.2013
- Udelenie súhlasu správcu dane k výmazu spoločnosti z obchodného registra Mesta Galanta č. OMDaP/14388/2013 zo dňa 25.10.2013
- Tlačivo pre dokladovanie pomerov účastníka konania, ktorý navrhuje, aby mu bolo priznané oslobodenie od súdnych poplatkov zo dňa 28.11.2013.

Termín kontroly: 31.12.2013



Ing. Beáta Katonová
likvidátor

Príloha č.2

K návrhu poslaneckého klubu Pre Galantu na zrušenie uznesenia MsZ a všetkých nadväzujúcich rozhodnutí mesta o predaji neogotického kaštieľa.

Dôvodová správa

Dňa 28.10.2013 na MsÚ bola doručená žiadosť poslaneckého klubu Pre Galantu na zrušenie uznesenia a všetkých nadväzujúcich rozhodnutí mesta o predaji neogotického kaštieľa v Galante.

Po preskúmaní uznesení MsZ za predchádzajúce obdobia bola na komisiách diskusia vedená k uzneseniu č. 311/Z-2004 zo 16. zasadnutia MsZ v Galante, dňa 14.12.2004.

Materiál bol prerokovaný v nasledovných komisiách MsZ, stanoviská sú v prílohe:

- v **Komisii IV, ŽP a kultúrnych pamiatok**
- v **Komisii OS, CR a RR**
- v **Komisii finančná a správy majetku**
- v **Komisii kultúry a medzimestských vzťahov.**

Komisie MsZ odporúčajú vypustiť zo zoznamu prebytočného majetku mesta schváleného uznesením č.311/Z-2004 dňa 14. 12. 2004 bod pod poradovým číslom 14. t.j.

Nehnutelnosť : Neogotický kaštieľ s.č. Hlavná 1006.

Identifikácia nehnuteľnosti parcela, výmera: 1853- 3872 m2, 1852 – 739 m2, 1854 - 314 m2, 1855 – 492m2, 1851/2 – 8765 m2, spolu: 14182 m2

Návrh na uznesenie

Mestské zastupiteľstvo v Galante

vypúšťa

zo zoznamu prebytočného majetku schváleného uznesením č.311/Z-2004 dňa 14. 12. 2004 bod pod poradovým číslom 14. t.j. Nehnutelnosť : Neogotický kaštieľ s.č. Hlavná 1006.

Identifikácia nehnuteľnosti parcela, výmera: 1853- 3872 m2, 1852 – 739 m2, 1854 - 314 m2, 1855 – 492m2, 1851/2 – 8765 m2, spolu: 14182 m2.

Ukladá

vedúcej finančného a majetkového oddelenia MsÚ vypustiť zo zoznamu prebytočného majetku bod pod poradovým číslom 14.

T: december 2013

Došlo: 28-10-2013

Registrácia
zh:**Návrh na zrušenie uznesenia Predaja neogotického kaštieľa v Galante**

Poslanecký klub Pre Galantu navrhuje **zrušiť uznesenia MsZ a všetky nadväzujúce rozhodnutia mesta o predaji neogotického kaštieľa.**

Prílohy:

Vybavuje: Mgr. J. Dobrota

Be. Moravica

Dôvody:

Od roku 1992, mesto kaštieľ predáva. Za uplynulých 20 rokov bolo cca 47 záujemcov. Ani jeden z uchádzačov neprišiel s konkrétnym návrhom na ktorý by mal aj dostatok finančných prostriedkov.

Mesto úspešným projektom z ROP realizovalo revitalizáciu mestského parku a rekonštrukciu severného krídla kaštieľa. Udržateľnosť projektu ešte potrvá dva roky. Za ten čas nie je možné objekt predáť, nakoľko sa mesto zmluvne zaviazalo prevádzkovať projekt.

Do dnešného dňa neboli odstránené všetky kolaudačné závady na čo poslanci MsZ niekoľkokrát poukazovali.

Získali sme informácie, že z dôvodu stále trvajúcej ponuky predaja kaštieľa nie je ochota do objektu investovať finančné prostriedky zo strany eventuálnych záujemcov.

Od 4. mája 2013 sa na brigádach zúčastnilo v kaštieli **310 osôb**, ktorí prišli 26x skrášliť dominantu mesta a odpracovali **1.860 hodín**. Bezplatne. Túto aktivitu podporili aj podnikatelia mesta, tým že na mnohé brigády zabezpečili občerstvenie. Dokumentácia o týchto aktivitách je aktuálne k dispozícii na web stránke OZNKGA.

Boli prizvaní odborníci na konzultácie a rokuje sa aj s ďalšími, ktorí boli autormi rôznych výskumov lokálneho programu a projektov neogotického kaštieľa.

Všetky odborné veci a remeselné práce sú realizované reštaurátormi respektive až po schválení na KPÚ v Trnave v zmysle schválených postupov pamiatkarov.

OZNKGA zabezpečilo reštaurovanie erbu a nápisu na kaštieli.

Postupne v zmysle rámcovej zmluvy medzi mestom a OZNKGA boli vyžiadané rozhodnutia KPÚ v Trnave prostredníctvom mesta Galanta.

Mesto Galanta ako vlastník zabezpečilo dočasnú úpravu nádvorja, úspešný projekt na opravu veže symbolu mesta z MK SR. Projekčne je pripravená dostavba múrika, reštaurovanie pôvodnej liatinovej brány a jej osadenie na pôvodné miesto.

OZNKGA so svojimi 152 sympatizantmi vyčistilo prízemie kaštieľa (55 ton odpadu), ktorí opravili všetky okná za cenu skla, ďalej navrhlo odstránenie rôznych káblov z nádvorja resp. ich uloženie pod nádvorie, osvetlenie interiérov tak, že počas GT tam realizovali výstavu záhradkári. Ďalšími aktivitami boli: sprevádzanie čestných hostí počas GT aj neskôr (významné osobnosti), malá výstava zo zbierok múzea s artefaktmi kaštieľa, vydanie trojjazyčnej publikácie, výroba rôznych suvenírov. So súhlasom mesta OZNKGA prevádzkuje pre verejnosť svoj stánok na nádvorí, predložilo návrh na spoplatnenie vstupu do kaštieľa a rôzne služby. Iniciovalo a bolo nápomocné pri aktivitách súvisiacich s kaštieľom. Na rokovaníach u primátora sa doladzovali rôzne zámery a aktivity. Pripravili sme a finančne zabezpečili reštaurovanie nápisu a erbu na veži neogotického kaštieľa, so

súhlasom a dohľadom KPÚ v Trnave. Zároveň sme namontovali aj večerné osvetlenie. Na náš návrh mesto pripravilo a MsZ schválilo podmienky prenájmov kaštieľa. Predložili sme návrh na spoplatnenie rôznych aktivít v kaštieli. Od začiatku venujeme zvýšenú pozornosť BZOP, PO.

Takáto aktivita v meste nemá doteraz žiadnu obdobu, nakoľko spoločenský záujem občanov a záujemcov aj z okolia jednoznačne prekonáva všetky očakávania.

V Galante október 2013

Jozef Keppert



Bc. Peter Kolek

Zsolt Takáč



Mestský úrad Galanta

Organizačné oddelenie
Mierové námestie 940/1, 924 18 Galanta
P. O. Box 43

Naše číslo:	Vaše číslo:	Vybavuje:	Dátum
		Lubiščáková	5. 12. 2013

Vec: Výpis uznesenia zo 16. zasadnutia Mestského zastupiteľstva Galanta,
konaného dňa 14. 12. 2004

Uznesenie č. 311/Z-2004

Návrh rozpočtu mesta Galanta na rok 2005

Mestské zastupiteľstvo v Galante v súlade s ustanovením § 11 ods. 4 písm. b/ zákona číslo 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

s c h v a ľ u j e

1. Rozpočet Správy športových zariadení mesta Galanta na rok 2005
2. Rozpočet Mestského kultúrneho strediska Galanta na rok 2005
3. Rozpočet Technických služieb mesta Galanta
4. Rozpočet úseku školstva na rok 2005
5. Rozpočet Domova dôchodcov - Patria na rok 2005

s c h v a ľ u j e s p r i p o m i e n k a m i

- Výdavková časť - položka 04.5.1. Cestná doprava - finan. čiastku 2,0 mil. Sk bez špecifikácie použitia

- Kapitálové výdavky - Rozvoj obcí - akcie bez finančného krytia vypustiť

- I. Rozpočet mesta na rok 2005 ako vyrovnaný v príjmoch a vo výdavkoch v objeme 198 998 tis. Sk

Časti rozpočtu tvoria:

Príjmy bežného rozpočtu	185 498 tis. Sk
Príjmy kapitálového rozpočtu	7 500 tis. Sk
Finančné operácie	6 000 tis. Sk
S p o l u :	198 998 tis. Sk

Výdavky bežného rozpočtu	182 380 tis. Sk
Výdavky kapitálového rozpočtu	11 665 tis. Sk
Finančné operácie	4 953 tis. Sk
S p o l u :	198 998 tis. Sk

2.

Zoznam prebytočného majetku mesta určeného na odpredaj

3.

Kapitálové príjmy získané z predaja nehnuteľností nad objem v rozpočte

- 7 500 tis. Sk previesť do rezervného fondu mesta do rozhodnutia mestského zastupiteľstva o ich ďalšom použití /najmä pre financovanie projektov zo štrukturálnych fondov/

4.

Použitie výsledku hospodárenia príspevkových organizácií zriadených mestom odvedeného do rezervného fondu na mzdové prostriedky maximálne vo výške určenej zákonom číslo 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy

u k l a d á

Ved. fin. a maj. odd. MsÚ

Po schválení štátneho rozpočtu na rok 2005 a kritérií pre rozdelenie výnosu daně z príjmu fyzických osôb nahradiť navrhnuté objemy podielových daní a objemy na originálne funkcie rezortu školstva a sociálneho zabezpečenia /opatrovateľskej služby/ jedným objemom a to na príjmovom ukazovateli - daň z príjmov FO.

T: december 2004

Za správnosť výpisu: Lubiščáková

MESTSKÝ ÚRAD
Mierové námestie 940/1
924 18 Galanta
23

Ing. Alexander Mézeš v. r.
primátor mesta

Zoznam prebytočného majetku mesta schváleného uznesením č. 311/Z-2004 dňa 14.12.2004

P. č.	Identifikácia nehnuteľnosti parcela, výmera	Nájomca - nehnuteľnosť	Ročné nájomné v Sk vrátane valorizácie na rok 2004	Doba nájmu	Cena podľa znaleckého posudku Sk	Cena nehnuteľnosti i podľa Zásad..... Sk	Minimálna cena pozemkov podľa Zásad..... Sk	Odporúčaná cena na odpredaj	Predaj v roku Návrh formy	Odpredané v roku
14.	1853 - 3872 m ² 1852 - 739 m ² 1854 - 314 m ² 1855 - 492 m ² 1851/2 - 8765 m ² spolu: 14182 m ²	Neogotický kaštieľ s.č. Hlavná 1006			7,021.030,- vyhlášková cena z roku 2000 29,125.180,- z r. 2000 - trhová				Ponuka pre solventných investorov	nie je predané

STANOVISKO
komisie finančnej a správy majetku mestského zastupiteľstva v Galante

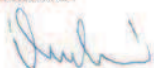
Komisia finančná a správy majetku MsZ na svojom riadnom zasadnutí dňa 03.12.2013 prerokovala návrh na zrušenie uznesenia predaja neogotického kaštieľa v Galante,

Finančná komisia odporúča zrušenie uznesení týkajúcich sa predaja neogotického kaštieľa, navrhuje vypustiť zo zoznamu prebytočného majetku mesta schváleného uznesením č. 311/Z-2004 zo dňa 14.12.2004 bod č. 14 a to Neogotický kaštieľ s.č. 1006.

Komisia odporúča primátorovi mesta vyvolať rokovanie s OZ Samsung ohľadne ďalšej spolupráce týkajúcej sa obnovy Neogotického kaštieľa.

PaedDr. Peter Černý v.r.
poverený vedením komisie FaSM

Zapisovateľka: Katarína Kluchová



Stanovisko
z komisie OSCRaRR zo dňa 26.11.2013

K bodu č. 7 – Predaj NGK - návrh na zrušenie uznesenia MsZ

Komisia jednohlasne odporučila k zrušeniu uznesenia spracovať dôvodovú správu, s pripomienkou, aby súčasťou materiálu nebol návrh PK Pre Galantu. Materiál predložiť na rokovanie MsZ.

Zsolt Takáč
predseda komisie v.r.

Zapísala: A. Deáková



**Komisia investičnej výstavby, životného prostredia a kultúrnych pamiatok
Mestského zastupiteľstva v Galante**

V Galante dňa 26.11.2013

Stanovisko z riadneho rokovania komisie investičnej výstavby, životného prostredia a kultúrnych pamiatok, konaného dňa 25.11.2013 k:

K bodu: Návrh na zrušenie uznesenia Predaja NGK /odd. školstva

Informácie k predmetnému bodu podala Mgr. Alica Orbánová, vedúca odd. školstva, kultúry a športu.

Komisia jednohlasne doporučuje návrh na zrušenie uznesení MsZ a všetkých nadväzujúcich rozhodnutí mesta Galanta o predaji NGK. Komisia odporúča predložiť predmetný návrh na MsZ.

**Ing. Ladislav Fekete v.r.
predseda komisie**


Zapísala: Ing. Horváthová

Komisia kultúry a medzimestských vzťahov MsZ v Galante

S t a n o v i s k o

k „Návrhu na zrušenie uznesenia MsZ a všetkých nadväzujúcich rozhodnutí o predaji neogotického kaštieľa (NK)“.

Komisia kultúry a medzimestských vzťahov MsZ v Galante na svojom zasadnutí dňa 2. 12. 2013 prerokovala materiál „Návrh na zrušenie uznesenia MsZ a všetkých nadväzujúcich rozhodnutí o predaji neogotického kaštieľa“.

Jednohlasne o d p o r u č i l a zrušiť uznesenia týkajúce sa predaja NK a navrhuje zo zoznamu prebytočného majetku mesta schváleného uznesením č.311/Z-2004 zo dňa 14.12.2004 bod č.14 vypustiť Neogotický kaštieľ s. č. 1006.

Peter Kolek v. r.
predseda komisie

V Galante dňa 3. 12. 2013
Za správnosť: E. Poláková
zapisovateľka komisie



Útvar hlavného kontrolóra mesta G a l a n t a

S T A N O V I S K O

**hlavného kontrolóra ku kontrole plnenia uznesení prijatých MsZ v Galante
ku dňu 30.11.2013**

Na základe preverenia dokumentácie predloženej hlavnému kontrolórovi dňa 04.11.2013 preukazujúcej stav plnenia úloh ku dňu 30.11.2013 uložených uzneseniami MsZ v Galante

d o p o r u č u j e m

predložený materiál zobrať na vedomie.



MVDr. Gábor Pallya v. r.
hlavný kontrolór

V Galante, dňa 06.11. 2013